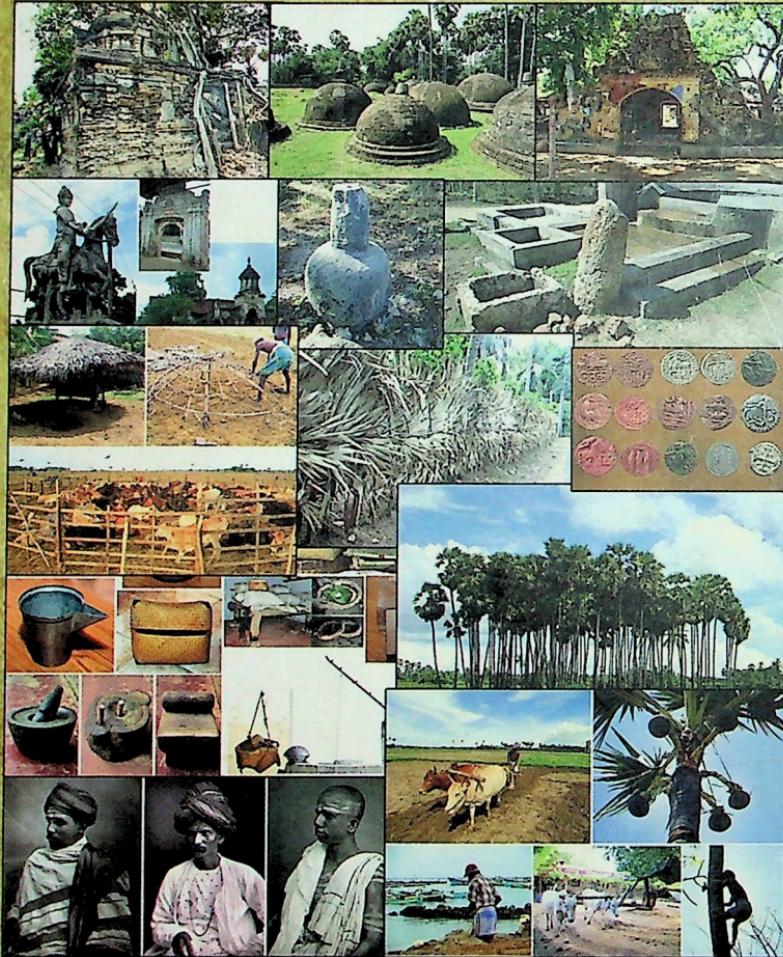




# யாழ்ப்பான் வாழ்வியல்



Lifestyle of Jaffna  
2012



யாற்பாண வாழ்வியல்  
*Life Style of Jaffna*

# யാழ്പ്പാഞ്ഞ വാഴ്ലിയൽ

പതിപ്പാചിരിയർ<sup>ഡാക്ടറ്</sup>  
പേരാചിരിയർ പ. പുഞ്ചപരട്ടണമ്

വരലാർമ്മുത്തുരൈ,  
യാழ്പ്പാഞ്ഞപ് പലകലൈക്കമുകമ്,  
ഇലങ്ങക.

കലൈക്കോസരി,  
എക്സ്പ്രസ് നിധിസ്പേസ്പേസ് (ചിലോൺ - പിരൈവേട്) ലിമിറ്റഡ്.

2012

# *Life Style of Jaffna*

Editor  
Professor P. Pushparatnam

DEPARTMENT OF HISTORY,  
UNIVERSITY OF JAFFNA, SRI LANKA.

KALAIKESARI,  
EXPRESS NEWSPAPERS (CEYLON) (PVT) LTD.

2012

## தமிழர் பண்பாட்டு வாழ்வியலில் ஆவரஞ்சிக் கற்கள் மற்றும் சுமைதாங்கிக் கற்கள்

வீரசிங்கம் சிவநுபி  
தொல்லியல் உதவி விரிவுகரையாளர், வரலாற்றுத்துறை,  
யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழகம்.

இலங்கை தொல்லியல் மரபுரிமைச் சட்ட விதியின்படி, இற்றைக்கு நாறு ஆண்டுகளுக்கு மேற்பட்ட வரலாற்றுப் பெறுமதியுடைய வாழ்விடங்கள், வீழிபாட்டிடங்கள், நிர்வாக மையங்கள், பிற கட்டடங்கள் என்பன மரபுரிமைச் சின்னங்களாகப் பிரகடனப்படுத்தலாம் எனக் கூறப்படுகின்றது. இவ்வரிசையில் குடாநாட்டில் பாவனையில் இருந்த, இருக்கின்ற வீதியோரங்களில் காணப்படும் பாரம்பரிய பண்பாட்டுச் சின்னங்களான ஆவரஞ்சிக்கல், சுமைதாங்கி, மடம் என்பனவும் சிறப்பாக குறிப்பிடத்தக்கன. பொருளாதார, சமூக, பண்பாட்டுத் துறைகளில் ஏற்பட்ட மாற்றங்கள், வளர்ச்சி என்பவற்றின் காரணமாக ஆவரஞ்சிக்கல், சுமைதாங்கி, மடம் போன்ற மரபுரிமைச் சின்னங்கள் இன்றைய மக்கள் வாழ்வியலிலிருந்து அருகி வருவதனை அவதானிக்க முடிகின்றது. இவற்றின் வரலாற்றுத் தொன்மையும், அவை ஏன் பாதுகாக்கப்பட வேண்டும் என்பதன் அவசியத்தையும் ஆராய்வதே இவ்வாய்வின் கருப்பொருளாகும்.

யாழ்ப்பாணத் தீபகற்பத்திற்கு 2500 ஆண்டுகளுக்குக் குறையாத தொன்மையான, தொடர்ச்சியான வரலாறு உண்டு. இப்பிராந்தியம் 15 ஆம் நூற்றாண்டில் யாழ்ப்பாணம் என்ற பெயரைப் பெறுவதற்கு முன்னர் நாகதீபம், நாகநாடு என்ற பெயரால் தனித்துவமான பிராந்தியமாக வரலாற்று மூலங்களில் அடையாளப்படுத்தப்பட்டு வந்துள்ளது. இருப்பினும், ஜேரோப்பியர் ஆட்சிக்கு முன்பிருந்த பலமரபுரிமைச் சின்னங்கள் போர்த்துக்கேயர், ஒல்லாந்தர் கடைப்பிடித்த கலையழிவுக் கொள்கையால் அழிவடைந்து போடுள்ளன.

இன்று, யாழ்ப்பாணக் கோட்டை, அகழ்வாய்வில் கிடைக்கும் ஆலய அழிபாடுகள், பிற கட்டட எச்சங்கள் ஆசியன எவ்வாறு போர்த்துக்கேயர் வருகைக்கு முன்னர் குடாநாட்டின் பண்பாட்டு மரபுரிமை இருந்தது என்பதற்கு சிறந்த சான்றுகளாகும். ஆயினும், அவர்களது கலையழிவுக் கொள்கையில் இருந்து தப்பிய சில சின்னங்களாக மடங்கள், ஆவரஞ்சிக்கற்கள், சுமைதாங்கிகள் இன்றும் குடாநாட்டில் காணப்படுகின்றன. இவற்றுள் பல பிற்காலத்தில் தோன்றியிருந்தாலும் அவற்றிற்கு எல்லாம் 2000 ஆண்டுகளுக்கு குறையாத வரலாற்று மரபு உண்டு என்பதை பழந்தமிழ் இலக்கியங்கள் எடுத்தியம்புகின்றன.

### ஆவரஞ்சிக்கல்

மாடுகளுக்கு ஏற்படும் ஒரு வகை கடியைப் போக்குவதற்கு அமைக்கப்பட்ட ஆவரஞ்சிக் கற்களைக் குற்றால புராணம், குடாமணி நிகண்டு என்பன ‘ஆவரஞ்சதறி’ ‘ஆதீண்டுகுற்றி’ எனக் குறிப்பிடுகின்றன. குடாமணி நிகண்டு ஆவரஞ்சிக்கல் பற்றி குறிப்பிடும் போது,

‘அறவையாம் பினம் அடக்கல் அறவைத் தூரியம்வ ருந்தா  
நிறுவியே இடம்விடாமல் நிறையத்தின் பண்டம் நல்கல்  
உறுதித் தீர்த்தி இவை யோதும் என்னான்கு  
அற நிலை அபிதானங்கள் அம்பிகை செய்யுமாறே’.

(குடாமணி நிகண்டு பக: 136)

எனவும் அதாவது இந்துக்களின் தானதர்மங்களில் ஒன்றாக ஆவரஞ்சிக்கல் நாட்டுதல் குறிப்பிடப்பட்டிருப்பது இதன் முக்கியத்துவத்திற்கு தக்க சான்றாகும். கந்தபுராண அசர காண்டம் மார்க்கண்டேய படத்திலே ஒரு முனிவரின் தவப்பயனினி வலிமையினைக் குறிப்பிடும்போது ஆவரஞ்சிக்கல் பற்றிய தகவல் இடம் பெற்றிருப்பதும் குறிப்பிடத்தக்கதாகும். இதனை,

‘அத்தலை ஒருசார் எய்தி ஆனினந் தீண்டு குற்றி  
ஒத்தென அசைதலின்றி உயிர்ப்பொரி உலகமெல்லாம்  
பித்தென உன்னி மாயாப் பேரின்ப அளக்கழும்கி  
நித்தன்ஜை யெழுத்தும் அன்னான நிலமையும் நினைத்து நோற்றான்’

(கந்தபுராண அசரகாண்டம் மார்க்கண்டேய பாடல் 3, பக: 539)

இப்பாடல் அடிகளில் குளக்கரையின் ஒரு புறமாக சென்று சேர்ந்து தியான நிலைகூடி அக்குளத்து நீர் அருந்தவரும் பசுக்கள் சொறிதேய்ப்பதற்கு குளக்கரையில் நாட்டப்பெற்ற ஒரு கல் போல அசைவிலாது அம் முனிவர் நிட்டையில் இருந்தார் எனக் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

‘ஓவிய மவுன முற்றாங் குணவொடும் உறக்கம் நீங்கித்  
தாவற நோக்கும் வேலைத் தடமரை கடமை யாதி  
மேவிய விலங்கு தத்தம் மெய்யகண் ஓயம் யாவும்  
போவது கருத அன்னான் புரத்திடை உரைத்துப் போமால்’

(கந்தபுராண அசரகாண்டம் மார்க்கண்டேய பாடல் 4, பக: 540)

பொருள் எழுதிய சித்தீர ஓவியம் போல மௌன முற்று உணவோடு நித்திரையும் நீக்கி, குறைவிலாது தவம் செய்யும் நேரம் அக்குளத்தில் நீர் அருந்தவரும் பெரிய மரையும் காட்டுப் பசுவும் ஆதியாகவுள்ள அவ்வனத்தில் நிலவும் மிருகம் எல்லாம் நீர் அருந்திய பின்னர் தங்கள் மேனியிலுள்ள சொறிகள் யாவும் தீர்வதைக் குறித்து அசைவற்றிருந்த, தவம் செய்த இந்த முனி குமாரனை ஒர் ஆவரஞ்சிக்கல் என எண்ணி முனிவரின் மேனி மேலாக உராஞ்சிவிட்டுப் போவன என மார்க்கண்டேய படலத்தில் ஆவரஞ்சிக்கல் பற்றி விரிவாக கூறப்பட்டுள்ளது.

ஆவரஞ்சிக் கல்லினை ‘ஆ உரோஞ்சுதல்’ என பிரித்து ஆராய முற்படும் போது ‘ஆ’ என்பது பசு வினையும் ‘உரோஞ்சுதல்’ என்பது உரசுதல் அல்லது முட்டுதல் எனவும் பொருள்படும். மந்தைகள் உடலில் ஏற்படும் கடியினை நீக்கும் பொருட்டு உரசுவதற்காக அமைக்கப்பட்ட கல்லே ஆவரஞ்சிக் கல்லாகும். நீர் அருந்தும் போது அவற்றிற்கு ‘தினவு’ என்னும் ஒருவிதமான கடி ஏற்படுவதாகவும் அக்கடியினைப் போக்குவதற்காக அமைக்கப்பட்ட கல்லே ஆவரஞ்சிக் கல் எனவும், அதன் பயன்பாடு கருதியே மந்தைக்கல், ஆதின்டுகுற்றி, ஆவரிஞ்சிக்

എന്നുമുള്ള അമൈക്കപ്പട്ടകിന്റെ. ആവുരുന്തിക് കർക്കിടക്കാൻ വാഴ്വമൈക്കുമുള്ള പോതു തനിക് കലിലെ വാഴ്വമൈത്തിരുന്തുന്നതാണ്. ഇവെ പെരുമ്പാലുമുള്ള കണ്ടത്രകർക്കിടക്കാാലും വാഴ്വമൈക്കപ്പട്ടിരുന്തുന്നതാണ്.

യാഴ്പ്പാണ്ണത്തിലെ 2500 ആൺടുക്കുന്നുകു മുൻനാരേ വിവശായ ഉർപ്പത്തിക്കാക്കാനുകുണ്ടാണ് വാരിക്കപ്പട്ടത്രകാാൻ ആതാരംകൾ കുന്തരോടെ, ആഞ്ഞക്കോട്ടെ ആകിയ ഇടങ്കാണിലെ മേർക്കൊഞ്ഞപ്പട്ട തൊലിയിലെ അകമ്പ്പായവിലെ കിടൈത്തുന്നുണ്ടാണ്. ഇതൊന്നാാലും, അക്കാലത്തിലെ ഇരുന്നേതേ ആവുരുന്തിക് കർക്കാൻ അമൈക്കുമുള്ള മരപു ഇംഗ്കിരുന്തിരുക്കലാാം എന്നുകു കൂർമ്മധിയുമുള്ള. മാടുക്കുന്നുകു ഏർപ്പടുമുള്ള 'തിണവ' എന്നുമുള്ള കട്ടിയൈപ്പെ പോക്കുവത്രകാക്ക ഇക്കർക്കാൻ നാട്ടപ്പട്ടാലുമുള്ള അവർഖൈ ചുമക്കുത്തിലെ ഉംജാ എല്ലോറുമുള്ള അമൈത്തനാാൽ എന്നുകു കൂർമ്മധിയാാതു.

പണ്ടൈയ ചുമക്ക അമൈപ്പിലെ പൊരുണാതാരത്തിനു അണവിടാകവുമുള്ള, ചുമക്ക അന്തഃസ്ഥിനു കുന്നിയിടാകവുമുള്ള മാടുകുണ്ടാണ് കാണപ്പട്ടതാലും ചുമക്കുത്തിലെ ഉയർന്നിലൈയിലെ ഇരുന്തവർക്കുണ്ടാണ് ഇക്കർക്കാൻ മുതലിലെ അമൈത്തുന്നുണ്ടാണ് എന്നുപാതു തെരികിരുതു. ഇവെ മാടുക്കുന്നുകക്ക അമൈക്കപ്പട്ടാലുമുള്ള അവർഖൈ അമൈത്തുകു കോടുത്തവർക്കാണിനു നേരാക്കുമുള്ള പലതരപ്പട്ടതാക്ക കാണപ്പടുക്കിന്റെയും. പെരുമ്പാലാണ് ആവുരുന്തിക്കു കർക്കാൻ ഇരുന്തവർ നിണ്ണൊക്കു അമൈക്കപ്പട്ടാലും ഉംജാണ്. ഇമ്മരപു തമിഹർമത്തിയിലെ ഇർഖൈകു 2500 ആൺടുക്കുന്നുകു മുൻനാരും ഇരുന്തവരെ അടക്കക്കു ചെയ്തു ഇടത്തിലെ നിണ്ണൊക്കുകൾ എമുപ്പി അവർ പെയ്യരെയുമുള്ള, വരലാർക്കൈയുമുള്ള കലിലെ പൊരിത്തു വൈത്തതെ നിണ്ണൊപുപടുത്തുവതാകു ഉംജാണ്.

വടമരാട്ചി - ഉടുപ്പിട്ടിക്ക കീരാമത്തിലുണ്ടാണ് 17 ആം നൂറ്റാണ്ടൈൽ ചേര്ന്ത ആവുരുന്തിക്കകൾ, അക്കിരാമത്തു പെൻ ഒരുവർ ഇരുന്തുന്ന നിണ്ണൊക്കു അമൈക്കപ്പട്ട വരലാർക്കൈ കലിലെ ചാഞ്ചാമാകപ്പെ പൊരിത്തു അമൈക്കപ്പട്ട നിലൈയിലെ തൊലിയിലെ ചീരപ്പു കാലൈ മാണ്ണവൻ വി.മന്മീമാരുണ്ടാണ് എന്നുവരാലും കണ്ടുപിടിക്കപ്പട്ടതു. വടമരാട്ചി, ഉടുപ്പിട്ടി പിരതേശ്ചത്തിലെ കണ്ടുപിടിക്കപ്പെട്ടുണ്ടാണ് ഇക്കു കലിവെട്ടിയെനെ പേരാചീരിയർ പുസ്പരട്ടനും അവർക്കുന്നുമുള്ള ഉന്നതിപ്പുടുത്തിയുണ്ടാണ്. തുമ്പണായിലെ കാണപ്പടുമുള്ള ചില ആവുരുന്തിക്കു കർക്കാൻ അവർഖൈ അമൈത്തുകു കോടുത്തവരിനു ചമയ സടുപാട്ടെ പിരതീപലിക്കുമുള്ള നേരാക്കിലും അതിലും കുറിയൻ, ചന്തിരൻ, വേല, കുലമുള്ളലാണ് കുറിയുംകുണ്ടാണ് പൊരിക്കപ്പട്ടുണ്ടാണ്. ചില ആവുരുന്തിക്കു കർക്കാൻ ഇലിംക വാഴ്വിലെ അമൈക്കപ്പട്ടതാലും, അവർക്കാണിനു പിന്തുകാലത്തിലെ ചിവൻ ആലയമാക്കുമുള്ള മാർത്തമാനൈത്തത്രകാാൻ ആതാരംകൾ ഉണ്ടാണ്.

### സമൈതാംകികകൾ

കുമ്ന്തൈയൈപ്പെ പിരചവിക്കുമുള്ള പോതു കർപ്പത്തുടാണ് ഇരുന്തവൻ വയിന്റു സമൈയാലും ഉണ്ടാണ് വലിന്നുകുമുള്ള പൊരുട്ടു അമൈക്കപ്പട്ടതേ 'സമൈതാംകി' എന്തു തിരുവിലൈയാട്ടർ പുരാണം കൂർക്കിരുതു. സമൈതാംകികകൾ പണ്ടൈയ കാലത്തിലെ മക്കൾ ഓരിടത്തിലെ ഇരുന്തു ഇന്നോരും ഇടത്തിന്റു പയ്യനും ചെല്ലുമ്പോതു അവർക്കാൻ കൊണ്ടു ചെല്ലുമുള്ള തലൈക്ക്ഷമയൈ ഇരക്കി വൈത്തു, ഒന്നും വെളുപ്പത്രകാക്ക വീഴി ഓരംകൾിലെ അമൈക്കപ്പട്ടതാകുമുള്ള. ഇഷ്ക്കമൈതാംകിക്കു അരുകിലും പെരുമ്പാലുമുള്ള ആവുരുന്തിക്കകൾ, നീർത്തെതാട്ടി, മടമുള്ളിയെനുമുള്ള കാണപ്പടുക്കിന്റെയും, ഇവാതാരംകൾ പണ്ടൈയ കാലത്തിലെ മക്കൾ ഒന്നും കുടുമ്പുടുമുള്ള ഇടമാകവുമുള്ള, വണികപ്പെ പൊരുടകൾ പരിമാറുപ്പട്ട ഇടങ്കാകവുമുള്ള ഇരുന്തുന്നുണ്ടാണ്.

என்பதைக் காட்டுகின்றன. கரியாவின் தற்காலத் தமிழ் அகராதியில் சுமைதாங்கி என்பது கிராமப்புறங்சாலை ஓரத்தில் தலைச்சுமையை இறக்கி வைத்து இளைப்பாற அமைக்கப்பட்டிருப்பது எனவும், ஆனாயரத்தில் இரண்டு கல்துண்களின் மேல் மற்றொரு நீளமான கல் வைக்கப்பட்டுள்ள அமைப்பு எனவும் கூறப்படுகின்றது. (கரியாவின் தற்காலத் தமிழ் அகராதி, 1992: 604)

குடாநாட்டில் உள்ள பெரும்பாலான சுமைதாங்கிக் கற்கள் கருவற்ற பெண் இறந்ததன் நினைவாகவே அமைக்கப்பட்டதாகத் தெரிகிறது. அதில் இறந்தவர் பெயர், இறந்ததற்கான காரணம், அவரின் சமய நம்பிக்கை முதலான விபரங்களும் எழுதப்பட்டுள்ளன. இவற்றிலிருந்து ஆவரஞ்சிக் கற்களைப் போல் சுமை தாங்கிகளும் அவற்றை அமைத்துக் கொடுத்தவரின் சமூக அந்தஸ்து, பொருளாதார நிலை, சமய நம்பிக்கைகளைப் பிரதிபலிப்பதாக அமைந்துள்ளன என்பது தெரிகிறது.

இச்சுமைதாங்கி கற்களை அமைத்துக் கொடுத்தவர்கள் தமது குடும்பப் பெண் இறந்த நாளில் ‘இச்சுமை தாங்கியை ஒரு கோவில் போல் அலங்கரித்து’ இதன் முன்னால் சமயக் கிரியைகள் நடத்திவரும் மரபு இன்றும் வடமராட்சியில் காணப்படுகின்றது. சுமைதாங்கிக்கல் அமைக்கப்பட்டதன் நோக்கம் வேறுபட்டதாக இருப்பதுபோல் அவற்றின் அமைப்பு, பெருப்பம், கலைமரபு என்பன வட்டார அடிப்படையில் வேறுபட்டிருப்பதை வடமராட்சி, கந்தரோடை, ஆனைக்கோட்டை ஆகிய இடங்களில் உள்ள சுமைதாங்கிகளை ஒப்பிட்டதிலிருந்து தெரிகிறது.

### மடங்கள்

மடம் என்ற சொல்லுக்கு பழந்தமிழ் இலக்கியத்தில் இடம், சத்திரம், பிரமச்சாரிகளும், சந்நியாசிகளும் வாழும் இடம் எனவும், மதுரைத் தமிழ்ப் பேரகராதியில் அறப்பறம், இரதம், கோயில், சத்திரம், முனிவர் வாசம் எனவும் குறிப்பிடப்படுகிறது. (மதுரைத் தமிழ்ப் பேரகராதி - பாகம்: 2. 2004.348)

எமது பண்பாட்டில் மடங்களின் தோற்றும் 2000 ஆண்டுகளுக்கு முற்பட்டது. அநுராதபுரத்தில் உள்ள 2200 ஆண்டுகளுக்கு முற்பட்ட பிராமிச் சாசனம் ஒன்று தமிழ் வணிகர்கள் ஒன்று கூடி ஆலோசனை நடத்துவதற்காக அமைத்த மண்டபம் பற்றியும், அந்த மண்டபத்தில் உள்ள கல் இருக்கையில் அமர வேண்டிய தமிழ் வணிகர்களின் பெயர்கள் பற்றியும் கூறுகின்றது.

ஆனால், மடங்கள் தோன்ற முன்னர் மக்கள் மரநிழலைத் தமது தங்குமிடமாகப் பயன்படுத்தினர். சங்க இலக்கியத்தில் இவ்விடம் ‘நிழல்தருமரம்’ எனக் குறிப்பிடப்படுகிறது. இவை இளைப்பாறிப் பசி தீர்த்துச் செல்லும் மையமாகவும், இராப்பயணங்களின்போது திருடர் தொல்லையிலிருந்து பயணிகளையும் பொருட்களையும் பாதுகாக்கும் காவலரணாகவும் தொழிற்பட்டிருந்ததை இலக்கியங்கள் ஊடாக அறிய முடிகின்றது.

இடைக்காலத்தில் மடம் என்ற சொல்லிற்கு ‘அம்பலம்’ என்ற இன்னொரு பெயரும் இருந்துள்ளது. இதற்குச் சான்றாக, புத்தனத்தில் கண்டுபிடிக்கப்பட்ட கி.பி 11 ஆம் நூற்றாண்டுக்குரிய கல்வெட்டு ஒன்றில் ஜந்துற்றுவர் என்ற வணிகர் போக்குவரத்துக்கு வசதியாக அம்பலம் ஒன்று இருந்தது பற்றிக் கூறுகிறது.

ഇച്ചാക്കനമുള്ള കുറിപ്പിടിയും അമ്പലമുള്ള ജൂൺനൂற്റിരുവരിന്റെ വണികപ്പെടുത്തുന്നതിൽ അമൈപ്പാക്കവും, അവൈ പെരുമ്പാലുമുള്ള നെടുന്നതുരാമുള്ള പിരിയാങ്ങനും ചെല്ലുമുള്ള വണികക്രമും പ്രിരുതുമുള്ള തംകൻ സമൈക്കണായുമുള്ള ബോരുട്ടു പൊതിക്കണായുമുള്ള ഇരക്കി വൈത്തു, തംകിയിരുന്നതു, ഇണാൾപ്പാരുമുള്ള പൊതു നിലൈയാംകണാകവും വാർണ്ണികപ്പാട്ടുകിന്റെ. (പേരാസിരിയർ. ചി. പത്മനാഥൻ 2006:125-128) ധ്യാമ്പിപ്പാണാത്തിലും ആവുരുന്നുചീക്കർക്കൻ, സമൈതാന്വീകിക്കർക്കൻ കാണാപ്പാട്ടു ഇടഞ്കൻിലും പെരുമ്പാലുമുള്ള മടഞ്കൻ ഇരുന്തതർക്കാൻ ആതാരവകൾക്കാണാപ്പാട്ടുകിന്റെ. ഇന്റു കുടാനാട്ടിലും കാണാപ്പാട്ടുമുള്ള നകരങ്കൻ, ശ്രീനകരാംകൻ, വണിക മൈയാംകൻ, മക്കൻ നെരുക്കമാക വാഴുമിടഞ്കൻ എൻപാവർന്നൈ ആരാധ്യനും പാര്ത്താലും, അന്തു ഇടഞ്കൻിലും പെരുമ്പാലുമുള്ള അമീഖൻട കലാവാടിവാങ്കണാക മേർക്കുരപ്പാട്ടു ചിന്ഩാംകൻ ഇരുപ്പതെക്ക് കാണലാമു.

പോർത്തുക്കേയർ, ഒല്ലലാന്തർ കാല ആവണാംകൻ ധാർമ്മപാണാത്തിലും പെരിതുമുള്ള ശ്രീതുമാക ഇരുന്തു 500 ആലയാംകണായുമുള്ള, മക്കന്തു ഇരുപ്പിടഞ്കണായുമുള്ള, നീര്വാകക കട്ടടഞ്കണായുമുള്ള ഇടത്തമിത്തു, അവർന്തിനു കട്ടട എഴ്ചന്കണാപ്പ പയൻ പട്ടുത്തിയേ കീരിശ്ശതവ തേവാലയാംകൻ, നീര്വാക മൈയാംകൻ, കോട്ടൈ എൻപാവർന്നൈ കട്ടിയതാക കൂരുകിന്റെ. ഇതു ഉന്നാമൈ എൻപാതെത്തു തന്റോപോതു കോട്ടൈയിലും മേർക്കൊണ്ണാപ്പാട്ടു വരുമുള്ള തൊലിയിലും അകൃമാധ്യവിലും കിടൈത്തുവരുമുള്ള ധാർമ്മപാണാത്തു മരപുരിമൈക ചിന്ഩാംകൻ ഉറുതി ചെയ്കിന്റെ.

ആനാലും, അവർക്കൻ ആച്ചിയിലും കുടാനാട്ടിലും കാണാപ്പാട്ടു ആവുരുന്നുചീക്കലും, സമൈതാന്വീക, ചീരിയ മടമുള്ള എൻപന തമിൾ പണ്പാട്ടിലും മുക്കിയും അമ്ചമാക ഉന്നരപ്പടാത്താലും അവർക്കന്തു കലായാമിവും നടവാടിക്കൈയിലിരുന്നു അവൈ തപ്പിയിൽക്കാണ.

പിറ്കാലത്തിലും ഏറ്റപ്പട്ട മോട്ടാർ പാവണെ, വീതിയോര പാല്സ്റ്റർപ്പിലും നിലൈയാംകൻ, മിൻസാര തന്ത്തികകമ്പാന്കൻ, മൈലകർക്കൻ, സർബ്രൂമതിലക്കൻ എൻപന മാടുകണിനുതുമുള്ള മക്കൻിനുതുമുള്ള തേവകൈണാപ്പ പൂർത്തി ചെയ്തതാലും ഇവർന്തിനു അവഴിയുമുള്ള ഉന്നരപ്പടാലിലലെ. ഇവാലും നീന്തകാലം പാവണെയിലും ഇരുന്നു തപ്പിവിന്തു എന്തു പണ്പാട്ടും ചിന്നാംകളുമുള്ള, എഴ്ചന്കളുമുള്ള ഇന്റു മുർന്നാക മരൈന്തു പോകുമുള്ള കുടാനാട്ടു മക്കനിഞ്ചെയേ ഇമ്മരപുരിമൈ ചിന്നാംകൻ പർശ്യ പോതിയ വിഹിപ്പുന്നരവും ഇല്ലാമൈ, കുടാനാട്ടു വീതികൻിനു അപിവിരുത്തി നടവാടിക്കൈകൾ പോൻറുണ്ടെന്നു ഇത്തരുകു കാരണാംകണാക അമൈകിന്റെ. ഇതാനാലും, ഇച്ചിന്നാംകണാപ്പ പാതുകാക്ക വീതി അകവിപ്പു അവഴിയിലലെ എൻപതു കരുത്തലാലും, തെന്നിലിംഗക്കൈയിലുമുള്ള, പ്രിനാടുകണിലുമുള്ള വീതി അകവിപ്പിന്നുപോതു ഇവാക്കൈയാണു പണ്പാട്ടും ചിന്നാംകണാപ്പ പാതുകാക്ക പല ഉത്തികൾ പിണ്ഠാർമ്മപ്പാട്ടുണ്ണാണു. അവർന്നൈകുടാനാട്ടു വീതിയകലിപ്പിലുമുള്ള നടൈമുരൈപ്പാട്ടുത്താനാലും, പല മരപുരിമൈക ചിന്നാംകണാപ്പ പാതുകാപ്പബുതുടണും, അവൈയേ വീതി അപിവിരുത്തിയിൽ അടയാളാംകണാകവുമുള്ള അമൈയുമുള്ള എൻപതിലും ജ്യയിലലെ. വീതിയകലിപ്പിനു പോതു അരുകിലും ഉണ്ണാ മിൻ കമ്പാന്കൻ, തൊലൈത്തൊടാർപ്പ തന്ത്തികകമ്പാന്കൻ എൻപവെ സർബ്രൂതു താൻഡി അതേ ഇടത്തിലും അമൈപ്പതന്ത്രകുത്തിട്ടമിടപ്പാട്ടുവെള്ളോൾ, ഇക്കലൈം ചിന്നാംകണായുമുള്ള സർബ്രൂതു താൻഡി അതേ ഇടത്തിലും മീൻ പുന്നരമൈപ്പു ചെയ്യലാമുള്ള എൻറു ഇങ്കു സട്ടിക കാട്ടപ്പാട്ടുകിരുതു. ആത്രുകു അന്തു ഇടത്തിലും പൊരുത്തമർന്നിരുപ്പിനു അന്തു വീതിയിൽ ഇൻനൊരു

இடத்தில் மீளமைக்கலாம். குடாநாட்டின் வீதி அகலிப்பின் போது நாற்சந்திகள், முற்சந்திகள் அமையும் சுற்று மையத்தில் சீறிய கட்டடங்கள், கலைச்சின்னாங்கள் என்பவற்றை அமைப்பதற்குத் தீட்டமிடப்பட்டுள்ளதாக அறிகிறோம். அதற்குப் பதிலாக, சிதைவடைந்து போகும் ஆவரஞ்சிக்கல், சமைதாங்கி, மடம் என்பவற்றை அவ்விடங்களில் அமைப்பது இதுவரை மறைபொருளாக இருந்து வந்த எமது பண்பாட்டுச் சின்னாங்களின் முக்கியத்துவத்தை வெளிச்சுத்திற்குக் கொண்டு வருவதாக அமையும்.

இதன் பின்னணியிலேயே யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழக வளாகத்தினுள் வடிவமைக்கப்பட்டிருக்கும் ஆவரஞ்சிக்கல், சமைதாங்கி, தொட்டி போன்றனவற்றின் வடிவமைப்பும் மற்றும் இன்றைய யாழ்ப்பாண வாழ்வியல் கண்காட்சியில் காட்சிப்படுத்தப்பட்டிருக்கும் வடமராட்சி பிரதேசத்தை சேர்ந்த ஆவரஞ்சிக்கல், தொட்டி போன்றனவற்றின் அமைப்பையும் சிறப்பாக குறிப்பிடலாம்.

அனுராதபுரத்தில் உள்ள 2200 ஆண்டுகளுக்கு முற்பட்ட கல்வெட்டு ஒன்று தமிழ் வணிகர் அமைத்த மடம் பற்றிக் கூறுகிறது. குருநாகல் மாவட்டத்தில் உள்ள கி.பி 11 ஆம் நூற்றாண்டுக்குரிய இன்னொரு தமிழ்க் கல்வெட்டு, தமிழ் வணிகர்கள் அமைத்த மடத்தை அம்பலம் எனக் கூறுகிறது. ஆகவே இவ்வாதாரங்கள் இலங்கைத் தமிழர் மத்தியில் மடம், ஆவரஞ்சிக்கல், சமைதாங்கி என்பன 2000 ஆண்டுகளுக்கு குறையாத மரபுரிமைச் சின்னாங்கள் என்பதனை எடுத்துக் காட்டுகின்றன.

குடாநாட்டில் மோட்டார் வாகனப் போக்குவரத்து அறிமுகமாவதற்கு முன்னர் மக்கள் கால்நடையாகவும், மாட்டுவண்டியிலும் பிரயாணத்தை மேற்கொண்டதால் அவர்களின் தேவை கருதியே இவை வீதியோரங்களில் அமைக்கப்பட்டன. ஆனால், இன்று அவை குடாநாட்டில் பிரதான வீதிகளில் மட்டுமன்றி மக்கள் வாழாத, போக்குவரத்துக்கு பயன்படுத்தாத பல இடங்களில் பாவனை இன்றி காணப்படுகின்றன. இத்தகு இடங்களில் முன்பு மக்கள் அதிகமாக வாழ்ந்தனர் என்பதற்கும், அவ்விடங்கள் ஊடாகப் போக்குவரத்துப் பாதைகள் இருந்தன என்பதற்கும் இவை சான்றாக உள்ளன.

இச்சின்னாங்கள் தோற்றுமைப்பில் சிறு கட்டடங்களாக இருப்பினும் அவற்றுள் சிலவற்றில் உள்ள சாசனங்கள், குறியீடுகள், தெய்வ உருவங்கள் என்பவற்றை ஆராய்ந்தால், அவை முன்பொரு காலத்தில் எமது சமூக வழக்கில் இருந்த பிரதேச வேறுபாடு, சமூக ஏற்றத்தாழ்வு, சமய நம்பிக்கைகள், பொருளாதார முன்னேற்றம், தனிமனித் சமூக அந்தஸ்து என்பவற்றை அடையாளம் காட்டுவதாக அமைந்திருப்பதை உணர முடியும். அதனால்தான் இச்சின்னாங்களின் ‘பாதுகாப்பு’ என்பதை எமது பண்பாட்டின் பாதுகாப்போடு இணைத்துப் பார்க்க வேண்டியுள்ளது.

### உசாத்துணை நூல்கள்

- ஸ்ரீஸ்டீ. ஆறுமுக நாவலர், 1939, குடாமணி நிகண்டு, தென்னிந்திய சைவசித்தாந்த நூற்பதிப்பு கழகம், சென்னை.
- மதுரைத் தமிழ்ப் பேர்கராதி, 2004, சந்திய பதிப்பகம், சென்னை.
- புஸ்பரட்னாம். ப., 2002, தொல்லியல் நோக்கில் ஈழத்தமிழரின் பண்டைய கால மதுரம் கலையும், குரங் புத்தக இல்லம், கொழும்பு.
- பத்மநாதன். சி., 2006, இலங்கைத் தமிழ்ச் சாசனங்கள் கி.பி. 700 - 1300, இந்து சமய கலாசார அலுவல்கள் தீணைக்களம், கொழும்பு.

**படங்கள் :** ஆவுரஞ்சிக் கற்கள், சுமைதாங்கிக் கற்கள், மடம்

